

SPIRIT Slovenija, javna agencija, na podlagi Programa dela in finančnega načrta za leto 2021 s sprejetimi spremembami in dopolnitvami in Programa dela in finančnega načrta za leto 2022, objavlja

## JAVNO POVABILO za partnerje republike Slovenije pri sodelovanju na svetovni razstavi EXPO 2020 Dubaj

### 1. Naziv in sedež naročnika:

Javna agencija Republike Slovenije za spodbujanje podjetništva, internacionalizacije, tujih investicij in tehnologije, Verovškova ulica 60, 1000 Ljubljana.

### 2. Cilj javnega povabila:

Z javnim povabilom želi naročnik pridobiti **partnerje Republike Slovenije na EXPO 2020 Dubaj** s področja različnih gospodarskih dejavnosti za celovito predstavitev Slovenije na svetovni razstavi, ki bo prvič v zgodovini organizirana v eni od arabskih držav, Združenih arabskih emiratih, središču in stičišču poslovne in kulturne dejavnosti v tistem delu sveta, kjer ima v mestu Dubaj svojo podružnico več kot 70% največjih svetovnih podjetij. To poleg splošne in turistične predstavitve Slovenije predstavlja izredno priložnost za učinkovito gospodarsko promocijo slovenskih podjetij ter sklepanje novih poslovnih vezi in partnerstev.

Poglavitni cilj je pridobiti partnerje, ki delujejo v skladu s smernicami nacionalne kampanje za promocijo slovenskega gospodarstva v tujini »**I feel Slovenia. Green. Creative. Smart.**«, katere namen je promovirati slovenska podjetja, ki s svojimi prebojnimi rešitvami izkazujejo ključne konkurenčne prednosti slovenskega gospodarstva: zeleno, ustvarjalno, pametno in v okviru področij krovnih tematik na Slovenskem paviljonu.

### 3. Predmet javnega povabila:

Svetovna razstava EXPO 2020 Dubaj bo od letošnjega od 1. oktobra, pa do 31. marca prihodnjega leta potekala v Združenih arabskih emiratih, v mestu Dubaj. Na rekordni izvedbi svetovne razstave se bo predstavilo več kot 190 držav, organizatorji pa pričakujejo, da bo njihove paviljone in razstavne prostore obiskalo skupaj več kot 25 milijonov obiskovalcev.

EXPO 2020 Dubaj bo največji dogodek letošnjega in prihodnjega leta ter osrednja poslovna vzletna točka za trge Bližnjega vzhoda, južne Azije in Afrike, na katerih živi več kot 3 milijarde ljudi, potekal pa bo pod sloganom **Povezovanje idej za prihodnost** (»*Connecting Minds, Creating the Future*«), nosilne teme razstave pa bodo mobilnost, priložnost in trajnost.

Prav tako bo EXPO 2020 Dubaj šest mesecev stičišče naprednih ljudi iz vsega, povezanih v osupljivo in nikoli videno svetovno platformo, ki bo ponudila otipljive odgovore na vse ključne izzive človeštva: kako spodbujati tehnološki razvoj, da bo ta krepil blaginjo in varnost ljudi in ščitil naravno okolje.

Slovenija bo ena od nekaj več kot 80-tih držav, ki se bodo na svetovni razstavi predstavile z lastnim paviljonom. Ta odločitev je del strateških načrtov države za krepitev gospodarskega sodelovanja s trgi na Bližnjem vzhodu, v južni Aziji in Afriki, na katerih živi več kot 3 milijarde ljudi. Če bo EXPO 2020 Dubaj vstopna točka na te trge, bo slovenski paviljon vstopnica za hitrejši prehod skozi ta vrata.

Paviljon, ki se razprostira na 1550 m<sup>2</sup> velikem razstavnem prostoru, se ponaša z odlično strateško lokacijo v neposredni bližini enega od glavnih vhodov na razstavni prostor EXPO 2020 Dubaj in je del trajnostnega segmenta. Izstopa po živem zelenem obodu, ki ponazarja bogastvo slovenskih gozdov, leseni strehi, ki se poklanja tradiciji ribniške suhe robe ter vodnemu objemu, ki priča o neprecenljivosti pitnih vodnih virov.

Slogan naše predstavitve bo **Slovenia. Green and Smart Experience**, s čimer poudarjamo trajnostno, sodobno in ustvarjalno plat našega značaja. Svetovno javnost bomo nagovorili z zgodbami, ki govorijo o edinstvenem prepletu neokrnjene narave, znanja, inovacij in prebojnega gospodarstva.

Slovenski paviljon bo tako pol leta dom slovenskih podjetij, ustanov in posameznikov, ki želijo svetu pokazati prebojne rešitve za najrazličnejše izzive trajnosti, od vprašanja varnosti okolja, človekovega zdravja, učinkovite rabe naravnih energetskega virov, do varovanja pitne vode, zahtevnih vprašanj s področja ravnanja z odpadki, do izzivov samooskrbe in bitij, ki so zanj potrebno potrebna. Prvi odzivi na naš paviljon, ki leži na izjemni lokaciji, tik ob vhodu v trajnostni del, so zelo spodbudni in napovedujejo veliko zanimanje obiskovalcev razstave Expo.

Za partnerska podjetja je gotovo izrednega pomena, da smo paviljon zasnovali tudi z mislijo na potrebe poslovnega okolja. Zato smo enega od treh nadstropij v celoti namenili poslovnim dogodkom. Podporo partnerjem bomo nudili s stalno prisotnostjo vrhunsko usposobljenega (in tudi slovensko govorečega) osebja na paviljonu in celovito tehnološko in logistično podporo, ki bo omogočala izvedbo dogodkov po vsakršni meri.

Poslovni program na slovenskem paviljonu bo pomembno zaznamovala prav vloga **naših partnerjev**. Gre za izbor podjetij, ki želijo skozi izpostavljeno vlogo na največjem poslovnem dogodku leta 2021 in leta 2022 utrjevati prepoznavnost na arabskih in drugih trgih ter graditi svoj ugled skupaj z državo Slovenijo.

V sodelovanju z ekskluzivnimi partnerji ne bomo ustvarili samo referenčnega poslovnega okvira slovenskega paviljona, pač pa bomo v sozvočju z njimi oblikovali tudi program pomembnejših dogodkov.

Na paviljonu bo prostor za največ **6 partnerjev Republike Slovenije na Expo 2020 Dubaj**, ki bodo imeli posebne promocijske priložnosti skozi ves čas trajanja razstave EXPO 2020, od 1. oktobra 2021 do 31. marca 2022. Ekskluzivnim partnerjem bodo v tem času na voljo najvidnejše površine na paviljonu, predstavljeni bodo skozi vse komunikacijske kanale slovenskega nastopa na razstavi EXPO 2020, v času šestih mesecev pa bodo lahko izbrali 4 tedne oziroma 28 dni za lasten nastop in organizacijo lastnih poslovnih dogodkov na slovenskem paviljonu v Dubaju, ter imeli ekskluzivno možnost udeležbe na visokih protokolarnih in gospodarskih srečanjih na paviljonu.

Vrednost posameznega partnerskega paketa je **100.000 EUR** brez DDV.

Več informacij o vsebini je na voljo na spletnem naslovu <https://expo2020slovenia.si/partnerji>, v Prilogi 1 – Opis storitev za partnerje.

Na Slovenskem paviljonu je predvidenih je 11 krovnih tematik:

1. Podnebje in biodiverziteta (1. oktober 2021 – 16. oktober 2021),
2. Vesolje (17. oktober 2021 – 30. oktober 2021),
3. Razvoj mest in podeželja (31. oktober 2021 – 20. november 2021),
4. Tovarne prihodnosti in razvoj materialov (21 november 2021 – 4. december 2021),
5. Digitalizacija in umetna inteligenca (5. december 2021 – 25. december 2021),
6. Potovanja, povezovanje in mobilnost (26. december 2021 – 15. januar 2022),
7. Trajnostni razvoj, zelene tehnologije in les (16. januar 2022 – 29. januar 2022),
8. Zdravje in dobro počutje (30. januar 2022 – 19. februar 2022),
9. Prehrana in kmetijstvo (20. februar 2022 – 5. marec 2022),
10. Kulturne in kreativne industrije (6. marec 2022 – 19. marec 2022),
11. Voda (20. marec 2022 – 31. marec 2022).

#### **4. Pogoji za sodelovanje:**

Pri projektu »Slovenija na EXPO 2020 Dubaj« lahko kot partner sodeluje pravna oseba, ki ima interes sodelovati na svetovni razstavi v okviru predstavitve Slovenije, in ki želi skozi izpostavljeno vlogo na največjem poslovnem dogodku leta 2021 in leta 2022 utrjevati prepoznavnost na arabskih in drugih trgih ter graditi svoj ugled skupaj z državo Slovenijo, pri čemer morata biti vsebina njegove predstavitve in promocija proizvodov ter storitev vsebinsko povezani s krovnimi tematikami svetovne razstave in slovenskega paviljona ter s ciljno vsebino predstavitve Slovenije na EXPO 2020 Dubaj.

Končni način predstavitve naročnik dogovori in uskladi s potencialnim sodelujočim partnerjem, pri čemer ob izraženem interesu za sodelovanje upošteva predstavitvene možnosti, ki so na voljo, in ki so skladne s Prilogo 1 – Opis storitev za partnerje.

V primeru, da javna agencija SPIRIT oceni, da prijavljeni partner navedenih pogojev za sodelovanje ne izpolnjuje, lahko njegove prijave ne sprejme.

## **5. Rok za oddajo interesa**

Naročnik bo interes za sodelovanje partnerjev sprejemal predvidoma do 30. 4. 2021 oziroma do zapolnitve predstavitvenih kapacitet, kar bo omogočilo ustrezno in učinkovito izdelavo promocijskih orodij in organizacijo predstavitve potencialnih sodelujočih partnerjev.

Prijave se bodo obravnavale po vrstnem redu prispetja, do zapolnitve predvidenih šestih prostih mest za partnerje.

Prijava za partnerje je mogoča preko izpolnjenega, podpisanega in ožigosanega obrazca, ki je sestavni del tega povabila - OBRAZEC 1 – Podatki o partnerju republike Slovenije za sodelovanje na EXPO 2020 Dubaj. Obrazec je potrebno v formatu PDF poslati na elektronski naslov [jaka.perharic@spiritslovenia.si](mailto:jaka.perharic@spiritslovenia.si).

Z izbranimi partnerji bo sklenjena pogodba.

## **6. Podrobnejše informacije o svetovni razstavi, o nastopu Slovenije na EXPO 2020 Dubaj, kontakt za usklajevanje s partnerji**

Celovita predstavitev nastopa Slovenije na EXPO 2020 Dubaj, s podrobnim opisom kaj Slovenija s samo predstavitvijo na svetovni razstavi želi doseči in s predstavitvijo krovnih tematik na slovenskem paviljonu ter s predstavitvijo izgleda slovenskega paviljona, je dostopna na uradni spletni strani Slovenia@EXPO2020 <https://expo2020slovenia.si/>.

Kontaktna oseba za usklajevanje s partnerji, ki želijo sodelovati pri projektu »Slovenija na EXPO 2020 Dubaj« je Jaka Perharič, E: [jaka.perharic@spiritslovenia.si](mailto:jaka.perharic@spiritslovenia.si), T: +386 59 089 514.

Celovitejšše informacije o sami svetovni razstavi EXPO 2020 Dubaj so na voljo na uradni spletni strani organizatorja <https://www.expo2020dubai.com/>.

**Tomaž Kostanjevec**  
v.d. direktorja

**OBRAZEC 1 – Podatki o partnerju republike Slovenije za sodelovanje na EXPO 2020 Dubaj**

|                                  |  |
|----------------------------------|--|
| Naziv ponudnika:                 |  |
| Zakoniti zastopnik ponudnika:    |  |
| Naslov ponudnika:                |  |
| Davčna številka ponudnika:       |  |
| Matična številka ponudnika:      |  |
| Telefonska številka ponudnika:   |  |
| e-naslov ponudnika:              |  |
| Številka TRR in banka ponudnika: |  |
| Kontaktna oseba:                 |  |
| Telefon kontaktne osebe:         |  |
| e-naslov kontaktne osebe:        |  |

Kraj in datum: \_\_\_\_\_

Ponudnik:

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis zakonitega zastopnika)

Z oddajo tega obrazca kot prijavitelj:

- potrjujem verodostojnost navedenih osebnih podatkov ponudnika in kontaktne osebe,
- dovoljujem obdelavo vseh vpisanih osebnih podatkov SPIRIT Slovenija, javni agenciji, za namen izvedbe dogodka Expo 2021 Dubaj,
- potrjujem tudi, da sem seznanjen s [Politiko zasebnosti](#) SPIRIT Slovenija, javne agencije.

☐ Na svoj elektronski naslov želim prejemati obvestila o različnih storitvah, aktivnostih in dogodkih, ki jih izvaja SPIRIT Slovenija **največ trikrat mesečno**. Seznanjen sem, da lahko to kadar koli prekličem s sporočilom na naslov [info@spiritslovenia.si](mailto:info@spiritslovenia.si) oziroma s klikom na »Odjava« v prejetem obvestilu.